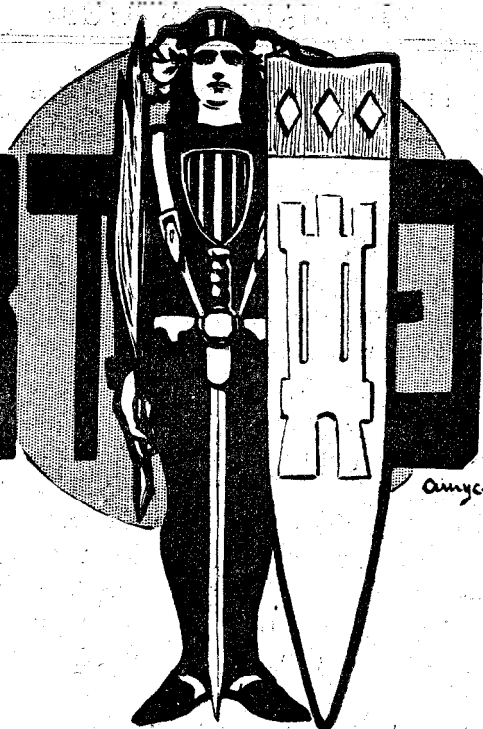


BALUARTE POSITGES



PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

Sitges, un trimestre, 1'50 pessetas
Espanya, un any, 7' id.
Extranger, un any, 2'50 pesos (or)

Anuncis, Esquelas, Remitits y Reclams.
a preus convencionals

Setmanari catalá

Redacció y Administració:

Carrer de Sant Pere, 6



Donya Josepha Serra Romogosa Viuda de Quelar

MORÍ EL DÍA 24 DE FEBRER ÚLTIM

Á LA EDAT DE 74 ANYS

Havent rebut els Sants Sagraments y la Benedicció Apostólica

A. C. S.

Sos afligits nebots (resents y ausents), cosins y demés parents, al participar a sos amichs y coneguts tan dolorosa pèrdua, els hi pregan se serveixin tenirla present en llurs oracions, per quin especial favor els hi quedarán eternament agrahits.

XERRAMECA

No guanyém prou per sustos. Ara que semblava qu' anavam en camí de la regeneración, gracias a la pau de que disfrutavam, se 'ls hi ocorreix a n' els russos y japonesos anar a trompadas, y a las potencias parlar d' aliansas y de neutralitats y d' altres cosas per l' istil. Total: que ja torném a tenir la tropa amunt y avall ab tanta pressa, que si no fós per la falta de la marxa de Cádiz y els crits de visca alló que s' hi trovan a faltar, diríam que: *allende los mares, los hijos espúreos vuelven á atentar contra la integridad de la madre patria.* Ho dich en castellá, perque aixó, dit en catalá, sembla que perdi la mitat de l' expressió. La brometa ens costará uns quants milions de pessetas, pero aixó sí, ja haurém fet el maco, y las potencias, que 's manan el dit, se creuran que aquí estém arxisuperiorment d' exércit. De lo que no 's parla es de la marina. Y es estrany, perque entre 'l *Pe-layo*, el *Carlos V*, la *Numancia*, la *Vitoria* y algún altre, deunidoret de lo que podríam lluhir fentlos anar d' un cantó a l' altre, com fan ab els batallons. Aném a dir que aquestos ja no enganyan a ningú, y fins els xinos, que son gent que totas se las empassan, saben que portan canons de cartró-mastegat, blindatjes de llauna y marinos d' aygua dolça. Per aixó el govern ni menys ne fá esment, y no 'ls treu a passejar. ¡Deu nos en quart d' un cop d' ayre ab aquest griso que fá! Tápínlos bé, pobrets, que no s' encostipin, que per si de cas venen mal dadas, ben

dirigits, encara, encara se farán dir sí senyor y farán el paper del ase, que bramant espantava a las feras. Però sobre tot, tinguin compte de que no se 'ls hi vegin las orelles, perque alashoras no hi valdrá soroll si no poden tirar ab bala y fent bona punteria. Una cosa ens aconsola, y es que ara com ara s' ha seguit una política internacional tan hábil, que no tenim compromís ab ningú, lo qual vol dir qu' en cas d' una conflagració internacional, serém del primer que digui *per tot te deixo*. Perque no 'ns agafi de sorpresa, en Salmerón ja 'ns va fer saber l' altre dia al Congrès que s' enviavan homes sense fusells ni canons, y el ministre de la Guerra, per desmentirho, va dir que lo que sobran eran fusells y canons, y que més aviat faltavan homes. ¡Vaya una novetat! ¡Si hagués dit que faltava vergonya, ens haguera deixat a tots ab un nas com el d' en Sánchez Toca!

CARRETER XERRAYRE.

(De La Trulla del Carreter).

FOSCA

Aquell cap-vespre, al sortir de casa, cap pensament bullanguer ballava en el meu cervell ni cap reflexió s' havia permés venir a molestar el meu esperit.

Per altra part, el temps tampoch acompanyava els moments de plaher que algunas vegadas portan las casualitats de la vida.

Feya un temps fret. Els transeunts, emboli-

cats en llurs tapabocas o capas, passavan corrent pels carrers, com si 'l vent els empaytés. Las donas, tapadas ab abrichs, semblava que volatejavan com els aucells, que no poden resistir l' empenta de la ventada.

Ploviscava.

De repent, davant meu, y ab passos precipitats, passá una dona. Duya vestit fosch, y semblava qu' anava ficada dins d' un núvol de glassa negra.

Pels seus delicats contorns y pel seu caminar graciós vaig suposar qu' era joveneta.

Ab mirada penetrant m' acosto á n' aquella desconeguda, y me vareig conmourer al descobrir la brillantor de dos ulls inmensos y la luxuriant cabellera negra.

Y la jova de formas esbeltas no s' aturava!... Però com que sembla que cada un de nosaltres té dintre del cor un xich d' amor que sempre somia, vareig tombar la vista pera contemplar altra vegada aquella visió, al ensemps que una curiositat va passar per ma pensa.

¿Ahont anava la joveneta a n' aquelles horas de la nit?

Preveya una cosa estranya.

Sense pensarmhi més, vareig tombar enrera y vaig seguir-la.

L' interés que m' inspirava aquella dona anava creixent.

Vareig apretar el pas, quan tot seguit va sortir de l' embocadura del carrer una sombra que se va juntar a n' ella.

L' impresió qu' aixó me va causar va fer que 'm deturés un instant, però aquella parella anava fent via, amunt sempre, fins a desapareixer entre la fosca de la nit.

Y la jove y hermosa aparició va passar!

LL. C. S.

A Sant Boy del Llobregat

INAUGURACIÓ D' UN PONT

Ab gran solemnitat se va inaugurar el diumenge passat a Sant Boy el pont que s' acaba de construir, costejat pel Estat, sobre del riu Llobregat, unint la carretera de Gavá a Cornellá.

Ab tal motiu se trasladaren a n' aquella població el senyor bisbe auxiliar, doctor Cortés, en representació del cardenal Casañas, el governador civil, el president de la Diputació, senyor Espinós, els diputats provincials del districte, senyors Bertrán y Musitu, Sostres y Oms, y moltas altres personalitats, la casi totalitat de la colonia estiuhenca de Sant Boy y numerosas representacions dels pobles comarcans, pujant el conjunt a més de 5.000 forasters que assistiren ab gran entusiasme a la inauguració y benedicció del nou pont, de tanta trascendencia per aquella comarca.

La festa va ser esplèndida, contribuïnt-li el temps primaveral que va fer.

A la parroquia de Sant Boy s'hi celebrà un solemníssim ofici, acabat el quin s'organisà una imponent manifestació, presidida per las autoritats, dirigintse cap el lloch ahont está emplantat el nou pont, y ahont s'hi havia congregat una inmensa concurrencia.

L'acte de la benedicció e inauguració al tránzít causà un efecte indescriptible, éssent una pàgina gloriosa de la historia de Sant Boy.

El nou pont, qu'es d'una magnificencia extraordinaria, ha costat 500.000 pessetas y ha sigut construït per la «Maquinista Terrestre y Marítima». Es de ferro, de 168 metres de llargada y té set trams, cinch centrals y dos laterals.

A la una, al «Centre Samboyá» se serví als invitats un esplèndid dinar, en quin pronunciaren brindis, al destaparse el xampany, Don Joan Aleu, en nom de la Comissió organitzadora dels festetjos, l'Arcalde de Sant Boy, senyor Valls, el senyor Sostres, en nom dels diputats provincials, el president de la Diputació, el governador civil y altres, fent vots tots per la prosperitat de la comarca y perque haviat sigut un fet l'encausament del Llobregat, que acabaria de portar la tranquil·litat als pobles comarcans, amensats sempre pel perill de horrorosas inundacions y de quin assumpto se n'ocupa activament la Diputació.

Sigueren molt criticats els tons centralistas qu'emplearen els que enrahonaren en el banquet y altres festetjos, y més, éssent la festa costejada pels elements regionalistas de Sant Boy y la comarca, per subscripció pública.

Ab tot, el Governador y demés autoritats se pogueren convencer que, fora de la oficiositat del acte, el poble no s'associava y rebia ab fredor certes frases ampuloses y d'efectes gastats. Y 's pogueren convencer que a Sant Boy la massa sana, la que trevallava y vol regenerar al poble tant malmés pel caciquisme, que tants anys ha mangonejat en aquella pacífica població, está formada pels regionalistas, que han donat y donan proves de cultura y de vitalitat, y que componen l'immensa majoria de Sant Boy.

Y 's pogueren convencer que a n'els regionalistas se deu la derrota del caciquisme en aquell hermós poble del Llobregat.

Entre la premsa assistent al acte hi estava representat el BALUART DE SITGES.

Fullas perdudas

(Acabament)

«Juny de 18**.—Magdalena. Ab gran pena dech dirte que l'amor que per mi sentis s'ha refredat molt; no m'estimas ab la passió de temps no llunyá, que tenias més confiança, no érats tant reservada, tenias en mí l'intimitat propia de dos que 's poden confiar els secrets més grans, puig qu'existeix entre ells el més noble y pur amor; potser influeixi en aquest parer meu l'haber descobert en mi una mala qualitat, que no sabia jo que tingués: y es el ser gelós. Sí, Magdalena meva: els malehits celos han arrelat en mon cor, y crech veure en qualsevol que t'miri, que t'enraioni, a un que aspira lo mateix a que jo aspiri; sembla allavors que se 'm clavi en el cor verinosa punxa que li destrossa las fibras.

»Voldria dirte de paraula lo que en aquesta carta te dich, però dos causas m'obligan a ferho per escrit: la primera, que jo no m'atreveria a dirtho, y la segona, que tú de moment no sabrias qué respondrem; per aixó te demano que m'escriguis lo que per convenient creguis. Fesho donchs, y d'aquesta manera me retornaras la tranquil·litat y de apareixerán els infundats recels, puig no tinch cap dupte que son producte de l'imaginació meva.—C***.»

Aquesta carta es l'última de la série, y solament a modo d'epilech s'hi trova en full apart lo següent:

«Agost de 18**.—Ma ditxa comensá en Setembre de l'any passat, y per tant, la duració de la mateixa ja devia ser extraordinaria....»

»Aquí ha acabat la meva felicitat; ja no existeix l'amor que fins ara havia disfrutat la meva ánima. Avuy, 13 d'Agost de 18**, hi tingut la seguretat de ma desgracia, per més que ja feya temps que sospitava lo que tenia de passar. ¡Infelís de l'home que creu en paraulas de dona! Paraulas falsas; el seu cor es traydor y hipócrita. No se'n pot fiar de la dona; quan més dolsas siguin las sevas promesas, més amarch será 'l seu desengany. El cor de la dona se decanta sempre cap ahont el drinch de l'or se sent més clar.

»L'únich consol que queda es conformarse ab la sort: arrancar del pensament a la falsa y sentir per ella el més gran despreci.—C***.»

Dech fer una protesta a lo dit per en C*** en aquest epilech, puig segurament impulsat per el desengany, nivella igualment a totas las donas, sent aixís que si aquella resultá falsa, jo n'hi podria presentar de bonas y ben bonas. No totas, ni molt menos, son del cunyo de la tal Magdalena.

M. G. P.

EL FUNERAL

Del «Poema de la Vida»

Com un bell símbol,
las fumerolas
dels blandons grochs
amunt s'enfilan
y 's caragolan
a poch a poch.

Passan las caras blancas
devant las parets de dol
ab els ulls fits a las flamas
que l'alé mou.
Passan las caras blancas
pausadament.

Una n'hi ha molt hermosa:
passa resant,
y perque sent fret als llavis
s'hi acosta el flam.

Una n'hi ha molt hermosa:
puja a l'altar,
y a l'aná a besar l'estola
fa un crit y cau.

Tot un estol d'estrellas
s'aplega entorn.
¡Cóm l'estimava!
tots diuhem;
¡l'ha morta el cor!

Y... com un símbol,
las fumerolas
dels blandons grochs
amunt s'enfilan
y 's caragolan
de dos en dos.

ANTONI MUNTANYOLA.

Desde Santiago de Cuba

Sr. Director del BALUART DE SITGES.

Molt senyor meu y amich: Havém passat unas quantas nits deleitosas ab la vinguda de la companyia que dirigeix l'eminent actor don Emili Thuillier, un dels artistes de més talla del teatre espanyol. Se feu conéixer del públich d'aquesta ciutat en el «Teatro Oriente» ab las obras *De mala raza*, *Malas herencias*, *La fiercilla domada*, *Otelo*, *Felipe Derblay*, *Mariana*, *Don Juan Tenorio*, *Tierra baja* y *El Angelus*; totas ellas portaren al teatre un nombrós y escullit

auditori, però may com la nit que, pera 'l seu benefici, tingué l'assert de representar *Tierra baja*, del genial Guimerá; fou una funció de las que aquí no se 'n veuen gayres, puig estava plé del tot, y aixó que l'empresa no tingué gens de mirament pera fixar els preus, qu' eran una mica massa crescuts pera la situació present. Ab l'obra *El Angelus* se despedí el día 27 de Janer, embarcantse després de la funció en el vapor del Sur envers l'Habana. Thuillier no pot queixarse de la curta temporada que ha passat en aquesta ciutat, perque tot l'hi ha anat bastant bé. Segons alguns afirman, aviat vindrá una bona companyia de sarzuela; si aixó fos veritat, es molt segur que farà el seu Agost.

El día 31 del passat Janer arribá a n'aquest port el vapor «San Juan», que conduhia trenta set artillers cubans al mando del tinent don Gustavo Rodríguez, que vingueren a rellevar als americans que fins aquell día estavan de guarnició a la fortalesa del Morro. Forsas de la Guarda rural baixaren a rébrels ab la banda municipal; ab perfecta formació anaren a saludar al governador de la plassa, y després emprengueren la marxa cap al moll, pera ésser trasladats a dita fortalesa. A las sis de la tarda s'embarcaren en un vaporet que 'ls portá al castell del Morro, ahont quedán de guarnició. El poble els hi feu una merescuda arribada, perque aquets cambis causan fonda satisfacció.

El passat diumenge el Centre Catalá celebrá Concil general pera elegir la Junta inspectora de Beneficencia que durant l'any present té que vetllar pera 'l benestar dels socis que necessitin d'aquesta important secció, y per vot unánim foren designats els següents senyors: President, Miquel Baserva.—Secretari, Joan M. Silva.—Vocals, Agustí Ferrer, Joan Sanés, Manel Gutiérrez G., Joseph Genó, David Caveda, Valentí Serrano, Lluçia López, Santiago Fals.—Suplents: Joan Llosas, Joseph Bosch, Marcellí Antúnez, August Boix, Isidro Magrans, Manel Carreño, Leandro Cusiné y Vicens Velosa.

La Junta está trevallant pera 'l cambi de la Casa de Salud, perque 'l local que ocupa actualment es massa reduhit, donat l'avens que avuy li están donant, la disposició d'homes actius que realment están interessats perque vagi creixent tots els días pel bé general, y 'l desitj moral que senten els seus associats perque sigui una institució de las millors de la seva classe, y per lo tant els hi fá falta un edifici més espayós pera que respongui a las exigencias de la seva importancia.

La setmana entrant obrirán novament el seu establiment «La Revoltosa» els amichs Faust Magrans y Agustí Ferrer, pera dedicarse al ram de robas y calsat en general.

Fins un altre día se despedeix el seu amich,

R. YARAYÓ.

Santiago de Cuba, 4 Febrer de 1904.

Sessió de l'Ajuntament

Ordinaria del día 23 Febrer de 1904

S'obra la sessió a las onze y quart, baix la presidencia del senyor Arcalde don Francisco Batlle y ab assistencia dels regidors senyors Misas, Marsal, Dalmau, Puig, Magrans, Benaprés, Mitjans y Carbonell y Planas.

Llegida l'acta de la sessió anterior es aprovada per unanimitat. Acte seguit se procedeix a l'elecció de vocals associats que han de constituir la Junta municipal durant el corrent any. Se doná compte de que 'l día 29 del corrent deuen incorporarse a las filas els joves soldats del reemplaç de 1902, acordantse, a proposta del senyor Misas, de que l'Ajuntament els hi pagués el cotxe fins a Vilafranca y el diná, y además els hi entregués 5 pessetas a cada un, demanant al mateix temps el senyor Misas que 's donguessin facultats al senyor Arcalde pera que nombrés un individu de

la Corporació per anarlos a acompanyar. S'acordà aixís. Se llegí una comunicació del senyor Ibáñez donant las gracias al Il·tre. Ajuntament per l'apoyó moral qu'havia rebut, acordantse contestar dita comunicació.

També se donà coneixement d'haver quedat constituïda la Junta de Sanitat, demanant que's designés un local a propòsit pera fer las desinfeccions, cas de que convinguin.

Respecte al pago dels censals que fá l'Ajuntament cada any, resultá una anomalia. Demaná el senyor Misas que's revisessin els comptes y els llibres tant d'una part com de un'altra, puig ab la nota qu'ell portá, extractada del llibre general de Caixa, resulta qu'els censals que deuen pagarse durant aquest mes són els corresponents a 1903, volguent demostrar el senyor Secretari, segons una nota que llegí pera ilustrar al Ajuntament, que 'ls censals de 1903 estant ja pagats, y haventhi aquesta divergencia, s'acabá la discussió, en la que hi prengué part el senyor Benaprés y l'Arcaide, en que se revisés tot lo referent a n'aquest assumpto per aclarirho.

A continuació demaná el senyor Misas que se autorisés a l'Arcaldia pera que s'avistés ab l'Ajuntament de Vilanova pera veurer d'arribar a un arreglo respecte al contingent carcelari que se li deu d'anys anteriors.

En ús de la paraula el senyor Misas, manifestá que haventse reunit la Comisió d'Hisenda el dia avans, acordá per majoria treurer la subvenció que venia cobrant *El Eco* per l'inserció dels edictes y datos estadístichs, considerant que 'ls periódichs, pera complaure als seus llegidors, més aviat poden portar els edictes y altres disposicions oficials, per ser ellas d'utilitat general dintre la població.

El senyor Benaprés, una mica més manso que el primer dia, no volgué defensar ja tant la subvenció, conformantse al últim en que's partís. El seu amich, senyor Mitjans, trová que la Comisió d'Hisenda havia faltat al no presentar el dictamen per escrit, puig a n'ell li semblava que's podia discutir més bé; rebatint primerament aquesta qüestió el senyor Magrans, dihentli que si no s'havia presentat per escrit va ser perque 'l Secretari no estava present a l'hora de reunir-se, y que s'acordá pels vots del senyor Misas, Magrans y Carbonell y Company la supresió de dita subvenció contra 'ls dels senyors Benaprés y Catusús, que volían regís com fins ara. A continuació feu us de la paraula el senyor Misas, demostrant al senyor Mitjans que la Comisió no havia faltat al no presentar dictamen per escrit, puig se despenia, per lo que deya, qu'encara, no sabia lo que volia dir dictamen, explicantli minuciosament el senyor Misas, deixantlo aturrullat y els peus fora de la galleta... ¡Pobre *compañero!*... ja no sabia ahont tocava. En Mitjans rectifica, y al enterarse de que 'l senyor Carbonell y Company havia votat contra la subvenció, feu un gesto molt significatiu, y rasantse el cap, pensá en el sí, no de l'altra vegada.

En Marsal, dirigintse als regidors d'administracions passadas, preguntá si 'ls *Ecos* que havían insertat la célebre Memoria del senyor Ribas costaren al Ajuntament 25 céntims cada número, haventse quedat cent números l'Ajuntament. En Mitjans volgué defensarlos, però no aclarí el perqué, cobrant las 150 pessetas de subvenció pera insertar els edictes oficials, se pagués un sobrepreu de 15 céntims per cad'un. ¡*Alsa, amigu!*

L'Arcaldia, donant per prou discutit l'assumpto, proposá que la subvenció que cobrava *El Eco* se repartís per parts iguals entre 'ls dos periódichs, puig creya d'utilitat general el poder disposar, pagant, dels periódichs pera fer públicas las disposicions de l'Arcaldia. Posada a votació la supresió y la repartició, fou aprovada la supresió, demanant a continuació el senyor Misas que's donguessin amplias facultats a l'Arcaldia pera fer públicas las noticias oficials en la forma que creyés convenient y que més aviat poguessin enterarsen els seus administrats.

Y s'aixecá la sessió a l'hora y mitja de comensada.

NOTICIAS

La nova Junta municipal.—En la sessió passada de l'Ajuntament se va procedir al sorteig

dels senyors contribuents que, en unió dels senyors regidors, han de constituir la Junta municipal d'aquest període, donant el resultat que segueix:

Secció 1.^a—Contribuyents per riquesa urbana: D. Francisco Planas y Carbonell, D. Pere Carerras y Puig, D. Joseph Fíguls y Vila, D. Rosendo Marcer y Oller y D. Magí Pañella y Llopis.

Secció 2.^a—Contribuyents per riquesa rústica: D. Joan Planas y Bertrán, D. Antoni Carbonell y Cartró y D. Manel Lluís y Ramón.

Secció 3.^a—Contribuyents per quotas industrials: D. Joan Esteva y Bertrán, D. Ramón Rovira y Audell y D. Joseph Capdet y Ferrer.

Fins al vinent dimars se podrán formular las excusas y oposicions que 'ls interessats y vehinats conceptuhin procedents.

El dimecres d'aquesta setmana va entregar l'ànima al Criador la molt bondadosa senyora donya Josepha Serra Romogosa, Vda. de Quelar, que comptava 74 anys y disfrutava de moltes simpatias.

Tant en el enterro com en els funerals, que se celebraren en la parroquia el dijous, hi va assistir una nombrosa y distingida concurrencia que se associá al dol.

A la distingida familia Serra, y a nostre amich Juliá Laporta els hi envihém el nostre més sentit pésam.

També ha mort a n'aquesta vila, a l'avansada edat de 87 anys, la virtuosa senyora donya Salvadora Quintana Robert, sent una de las pocas personas que quedavan d'una edat tan avançada.

A n'el fill de la finada, el nostre estimat amich en Gaspar Mirabent, y demés familia, els hi envihém el testimoni del nostre més sentit condol.

Els funerals que 'l dimars passat varen efectuar-se en nostra iglesia parroquial per l'etern descans de l'ànima del distingit compatriota don Joan Catusús y Olivella, estigueren del tot concorreguts, resultant a la vegada un acte del tot commovedor que imposá a tots els que assistiren a tan respectuosa cerimonia.

Ha sigut nombrat Inspector municipal de Sanitat pública d'aquesta vila el doctor don Santiago Font y Falp.

Aquesta tarda se celebrarà a Sant Pere de Ribas un important mitín catalanista, en quin hi pendrán part els eloqüents oradors D. Pere Rahola, el diputat provincial D. Joseph Bertrán y Musitu, D. Ferrán Agulló y altres.

El mitín tindrà lloch en l'espai local del Centre Catalá, y a ell hi assistiran comissions de Vilanova, Sitges y altres punts.

Els oradors arribaran a n'aquesta vila en el tren de las quatre de la tarda, dirigintse en caruatge a Sant Pere de Ribas.

En el número vinent ens ocuparem detingudament d'aquesta festa patriótica.

El passat divendres s'estrená el teatre Romea de Barcelona la nova comedia en un acte del nostre estimat amich Santiago Rusiñol, *Els punxasarrías*, que ha escrit durant sa estada a Mallorca.

L'obra está trassada ab l'humorisme finíssim y característich del seu autor, tenint situacions en extrèm cómicas que fan riurer molt, però ab tot peca de certa monotonia que no deixá gayre satisfet al públich.

En Rusiñol, qu'encara resideix a Mallorca, té escrita un'altra obra titulada *Nit d'amor*, qu'está posant en música el mestre Morera.

Está organisantse una colla de Caramellas pera sortir a la nit de Pasqua. La part de música la farà el popular mestre senyor Carbonell, y la lletra será inspirada pel poeta senyor Huguet.

Els contribuents que per descuyt hagin deixat deixat d'efectuar el pago en els seus días senyalats, poden ferho en las oficinas del Recaudador, a Vilanova y Geltrú, durant els días 27 y 28 d'aquest mes y el 1, 2 y 3 de Mars.

Las obras representadas per la companyia "Retirista" el diumenge passat en el seu local, foren *Un mort resscitat*, *¡Dorm!* y *Lo primer dia*.

Ditas obretas foren interpretadas ab carinyo per part de tots els aficionats, especialment la sarzueleta *Lo primer dia*, qu'es la que resultá més de l'agrado dels espectadors.

Per avuy s'anuncia la sarssuela catalana *Els*

Carboners, ab coros y tot, y la repetició de *Lo primer dia*, per la bona acceptació que tingué en son estreno.

El diumenge passat tingué lloch al teatre del "Prado Suburense" l'inauguració de la temporada de Quaresma per la companyia d'aficionats "El Rebrot," que ab tant aplauso ve actuant en aquest teatre. L'obra posada en escena fou el discutit drama catalá en tres actes y en prosa de en Rovira y Serra, *Gent de vidre*. L'obra fou ben executada, sobressortint la senyora Verdier y en Guixer; els demés joves de la companyia els secundaren admirablement.

A n'els *sociales* d'aquí l'obra no se 'ls hi posá gayre bé, perque vegeren retratat ab l'"Antuan" algún tipo molt popular y característich entre ells, que fá 'l valent y els carrega. A pesar de tenir ganas de moure soroll, se portaren ab recato.

Per aquesta tarda hi ha anunciat el bonich drama *Lo Desheretat* y la xistosa y ap'audida comedia *El carro del vi*.

Convindria que comensessin la funció a l'hora anunciada en els programas y que 'ls intermedis fossin més curts, puig diumenge passat se sortí a altra hora de la nit.

Tenint en compte l'Arcaldia el constant perill en que's trovan quantas personas, majors o menors d'edat, tranzitan per las hortas próximas a la població o per altrás terras que's regan utilitzant pous oberts a nivell de terra, ha resolt que dins el plasso de trenta días hábils quedin tapats els pous que no tinguin una barana de seguritat pera 'l transeunt, no inferior a l'altura de 50 centímetros, advertint que quants interessats infringixin el mandat serán castigats ab multa, sens perjudici de disposar lo necesari pera inutilitzar, a costa del duenyo, cualsevol pou, pera regar, al ayre lliure, que no tingui barana.

SECCIÓ OFICIAL

EDICTE

Aquesta Arcaldia, cumplint l'article 124 de la vigent Instrucció general de Sanitat pública, adverteix que tant els senyors metges y caps de familia, com els duenyos de fàbricas, tallers, fondas, posadas y dispesas, tenen que donar avis immediat al senyor Inspector municipal D. Santiago Font y Falp del cassos que ocorreixin a las casas particulars o establiments públichs sobre cólera, febra groga, tifus, exantemátich, disenteria, febre tifóidea, peste bubónica, varola, varioloide y varisela, difteria, escarlatina, sarampió, meningitis cerebro-espinal, septicemias y, singularment, la puerperal; coqueluche, grippe y tuberculosis; castigantse las omissions referents a n'aquest servey ab penas severas que l'autoritat desitja evitar.—Sitges, 26 Febrer de 1904.—El Arcaide president, *Francisco Batlle*.

NOTICIAS RELIGIOSAS

Avuy diumenge, a las vuyt del matí, mentres se celebrarà el Sant Sacrifici de la Misa, se farán els exercicis del mes consagrat a honrar al Glorios Patriarca Sant Joseph. A las deu Missa ferrial. A dos quarts de cinch de la tarda, Rosari, las estacions de la Butlla, Vía Crucis y sermó quaresmal.

Dilluns, a dos quarts de vuyt, missa y exercicis del Mes de Sant Joseph. A las deu del matí, el Rnd. P. predicador de la Quaresma, Fray Pasqual de la C. Otero, dará exercicis espirituals a tots els noys y noyas que no hagin arribat a la edat de fer la primera Comunió. A las quatre de la tarda, repetició del mateix acte. A las set del vespre comensaran els actes de preparació per tots els noys y noyas que tinguin que fer la primera Comunió. Aquets exercicis continuaran a la mateixa hora dimars y dimecres.

Dimecres, a las sis del vespre, Rosari, estació de la Butlla y sermó quaresmal.

Dijous, a las set del matí, Missa y exercicis del Mes de Sant Joseph. A las vuyt tindrà lloch el commovedor acte de rebre per primera vegada la Comunió els noys y noyas de la parroquia que's trovin ab las degudas disposicions. A las cinch de la tarda repartició de rosaris y estampas-recordatoris.

Divendres, a las sis del matí, Missa y exercicis del mes de Sant Joseph. A dos quarts de vuyt Missa y Comunió general del Apostolat de l'Oració. A las sis del vespre, s'inclourán las funcions de la Guardia d'Honor a Jesús Sacramentat y funció Quaresmal, ab exposició de Nostramo, Rosari, Trissagi-Seráfich, exercicis de la Guardia d'Honor, sermó Quaresmal y Reserva.

Dissapte, a las deu del matí, Missa, pregaria Sabatina, cant dels Goigs y Salve, al Santuari de la Mare de Deu del Vinyet.



Camiseria y Corbateria
Boqueria, 32 * Barcelona

Gran assortit en camisas
corbatas, mocadors
y tots els articles
pertanyents an aquest ram

Gran baratura en els preus
La Camiseria que ven més barato a Barcelona

ESPECIALITAT EN CAMISAS A MIDA



Avis important

JOAN LLOPIS y PAU SOLDEVILA participan als agricultors de Sitges y al públich en general, que desde'l present any de 1904, tindran a disposició de qui ho solliciti els articles més útils y necessaris en el ram d'agricultura. Podem proporcionar en condicions inmillorables, tota mena d'adobs, ceps americans, arbres de totes classes, etc., etc.

Aixis mateix ens encarreguem de la correduia de fincas, operacions de peritatge o valoració de las mateixas, y ens proposem facilitar el credit agrícola efectuant préstams a interessos módichs.

PERA MÉS INFORMES, DIRIGIRSE A
JOAN LLOPIS y PAU SOLDEVILA
Carreró den Falp (Cap de la Vila)

GANGA de máquinas de cusir, propias para familias — Se venen asseguradas, a 10 y 12 duros, donantse lliçons de franch. Se venen baratas per necessitar-se'l local.

Máquinas a má, de 2 a 4 duros, propias para regalos a nenas.

Máquinas Jones y Wilson (sabateras, novas), la millor calitat del món, se venen a plassos.

REPRESENTANT: RIBERA, 62

** GRAN RELLOTGERIA Y JOYERIA **

EL REGULADOR INMENS ASSORTIT EN OBJECTES PROPIS PERA REGALOS

CARRER DEL CARME, 1 * RAMBLA DE LAS FLORS, 37; BARCELONA

ESTABLIMENT DE ROBAS Y SASTRERÍA

DE **FRANCISCO RICART**

SUCCESSOR DE BARCELÓ

a VILANOVA Y GELTRÚ: Progrés, 8 y 10, y Sant Pau, 13 y 15

Haventme demostrat la experiéncia que pera millor servir als nombrosos favoreixedors del meu Establiment de Robas devia completarlo ab una **Sastreria**, ni un moment he dubtat en instalar el corresponent taller y en contractar el personal indispensable. Aixis es que'l taller está al nivell de la Secció de Robas y el personal es de lo més escullit y apte pera la confecció de tota mena de vestits; estant aquesta Sastreria montada de tal manera, que pugui deixar satisfet al parroquiá de gust més refinat y exquisit, sense que'ls preus deixin d'ésser tot lo més reduhits possible.—Inmens assortit de géneros d'Alta Novetat, tant de senyora com de cavaller, procedents de las més importants fábricas d'Espanya y del Extranjer.—Riquíssima varietat d'estampats en las diferents classes de teixits de fil, cotó, llana y seda.—Géneros de punt.—Prendas de vestir interior y exterior, pera abdós sexes.—Robas de dol de totes classes.—Classes pera ornamentar habitacions, etc., etc.

PREUS ECONÓMICHS

Vins lligítims de Sitges

de la cullita de

DON FELIP FONT

PREMIATS EN VARIAS EXPOSICIONS

Malvasía, seca y dolsa . . . 2'50 pessetas litre
Moscatell, sech y dols . . . 1'00 " "
Macabeu, " " . . . 0'60 " "

SE GARANTISA LA PURESA

PARSELLADAS, 20

Cassadó y Moreu

PIANOS

VENDAS * LLOGUERS * PLASSOS

DORMITORI DE SANT FRANCESCH, 27

BARCELONA

Vermouth Balomí del Greco

PER LITRES Y PER AMPOLLAS

Fundas de palla, a ptas. 18 el miler, y per paquets de 250, ptas. 5

PLASSA DEL MARQUÉS DE MONTROIG

VENDA Se ven la casa número 10 de la plassa Constitució (Casa de la Vila), cantonada al carrer de la Devallada. — Donarán rahó al carrer de Sant Bonaventura, 6.

OCASIÓ En el carrer del Vinyet hi ha pera llogar un local molt espayós, que's compón de baixos y primer pis y té surtida a la Ribera. Informaran en aquesta Administració.

Itinerari de trens

Sortidas de Sitges pera Barcelona

A las 5'51, mixte, de Tarrag.^a ab billets 2.^a y 3.^a classe
A las 7'13, mixte-correu, de Valencia, ab billets de 1.^a 2.^a y 3.^a classe.
A las 8'59 mixte, de Tarrag.^a ab billets 2.^a y 3.^a classe
A las 11'26, mixte, de Madrid, billets 1.^a, 2.^a y 3.^a classe
A las 16'14, correu de Madrid, billets 1.^a, 2.^a y 3.^a classe
A las 17'17, mercan. de Casp, billets de 2.^a y 3.^a classe
A las 20'20, mercan. de Tarragona, billets de 3.^a classe
A las 21'22, exprés, de Valencia, billets de 1.^a y 2.^a classe

Sortidas de Barcelona pera Sitges

A las 2'58, merc. (de Sans) a Tarrag.^a, billets 3.^a classe
A las 5'15, merc. (del Passeig de Gracia) a Casp, billets de 2.^a y 3.^a classe.
A las 5'14, correu, a Picamoixons, billets 1.^a y 3.^a classe
A las 8'48, exprés, a Valencia, billets de 1.^a y 2.^a classe
A las 9'47, correu, a Madrid, billets de 1.^a, 2.^a y 3.^a classe
A las 12'14, mercan. (Passeig de Gracia) a Tarragona, billets 2.^a y 3.^a classe.
A las 14'26, mixte, a Madrid, billets 1.^a, 2.^a y 3.^a classe
A las 18'17, omnibus, a St. Vicens, billets 2.^a y 3.^a classe
A las 20'00, corr-mte., a Valen.^a, billets 1.^a 2.^a y 3.^a classe

Sortidas de Sitges pera Vilanova

A las 5'07, a las 6'50, a las 8'25, a las 9'45; a las 10'59, a las 14'17, a las 16'13, a las 19'27 y a las 21'21.

Sortidas de Vilanova pera Sitges

A las 5'26, a las 7'01, a las 8'46, a las 11'12, a las 16'02, a las 16'52 a las 19'48 y a las 21'12.

Horas de sortida de la correspondencia pera Barcelona y Extranjer

(Del bussó de l'Administració)

A las 6'42, a las 10'55, a las 15'43 y a las 20'15.

Pera Vilanova, Valencia y Madrid

A las 6'10, a las 10'28, a las 15'40 y a las 20'48.

Pera Sant Pere de Ribas, Olivella y Cañellas

A las 6'42 y a las 15'43.

(Del bussó del carrer Major se retira 10 minuts avans)

NOTA.—Els trens que surten de l'Estació de Barcelona, arriuan al baixador del Passeig de Gracia als 17 minuts els expressos, y 12 els demés.